



Brüsszel, 2020. július 24.
REV1 – a 2018. szeptember 27-i
közlemény helyébe lép

KÖZLEMÉNY AZ ÉRDEKELT FELEK RÉSZÉRE

AZ EGYESÜLT KIRÁLYSÁG EU-BÓL VALÓ KILÉPÉSE ÉS A MOSÓ- ÉS TISZTÍTÓSZEREKRE VONATKOZÓ UNIÓS SZABÁLYOK

Az Egyesült Királyság 2020. február 1-jén kilépett az Európai Unióból, és „harmadik ország” lett¹. A kilépésről rendelkező megállapodás² 2020. december 31-ig tartó átmeneti időszakot ír elő. Eddig az időpontig az uniós jog teljes egészében alkalmazandó az Egyesült Királyságra és az Egyesült Királyságban³.

Az EU és az Egyesült Királyság az átmeneti időszak alatt tárgyalásokat fog folytatni egy új partnerségre irányuló, szabadkereskedelmi övezetet létrehozó megállapodásról. Nem biztos azonban, hogy az átmeneti időszak végéig létrejön és hatályba lép egy ilyen megállapodás. Mindenesetre egy ilyen megállapodás a piacra jutás feltételei tekintetében nagyon eltérő viszonyt teremtene, mint amelynek keretében az Egyesült Királyság a belső piacon⁴, az EU vámuniójában, valamint a hea (hozzáadottérték-adó) és a jövedéki adó területén részt vesz.

Ezért valamennyi érdekelt felet és különösen a gazdasági szereplőket emlékeztetjük az átmeneti időszak lejártja után irányadó jogi helyzetre (lásd alább az A. részt). Ez a közlemény a kilépésről rendelkező megállapodásnak a kilépéssel kapcsolatos egyes releváns rendelkezéseit (lásd alább a B. részt), valamint az átmeneti időszak lejártja után Észak-Írországban alkalmazandó szabályokat (lásd alább a C. részt) is kifejti.

Tanács az érdekelt felek részére:

¹ A harmadik ország olyan ország, amely nem tagja az EU-nak.

² Megállapodás a Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királyságának az Európai Unióból és az Európai Atomenergia-közösségből történő kilépéséről (HL L 29., 2020.1.31., 7. o.) („a kilépésről rendelkező megállapodás”).

³ A kilépésről rendelkező megállapodás 127. cikkében meghatározott egyes kivételekkel, amelyek egyike sem releváns e közlemény szempontjából.

⁴ Nevezetesen a szabadkereskedelmi megállapodás nem tartalmaz olyan belső piaci elveket (az áruk és a szolgáltatások területén), mint a kölcsönös elismerés, a származási ország elve és a harmonizáció. A szabadkereskedelmi megállapodás emellett nem szünteti meg – többek között az áruk származására és alapanyagaira vonatkozó – vámalakiságokat és vámmellenőrzéseket, és nem töröl el behozatali és kiviteli tilalmakat és korlátozásokat.

Az e közleményben vázolt következmények kezeléséhez különösen a következőket tanácsoljuk az érdekelt feleknek:

- biztosítsák az importőrök kötelezettségeinek való megfelelést,
- szükség esetén igazítsák ki a termékek címkézését, valamint
- biztosítsák, hogy az előírt biológiai lebonthatósági vizsgálatokat valamely tagállam által jóváhagyott laboratórium végezze el.

Felhívjuk a figyelmet a következőkre:

Ez a közlemény nem részletezi

- a vegyi anyagokra vonatkozó általános uniós jogot,
- a helyes laboratóriumi gyakorlatra vonatkozó uniós szabályokat.

E kérdésekkel más készülő vagy már közzétett közlemények foglalkoznak⁵.

A. AZ ÁTMENETI IDŐSZAK LEJÁRTA UTÁNI JOGI HELYZET

Az átmeneti időszak lejártá után a mosó- és tisztítószerokről szóló, 2004. március 31-i 648/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet⁶ már nem alkalmazandó az Egyesült Királyságra⁷. Ez különösen az alábbi következményekkel jár:

1. AZ IMPORTŐRÖK FELELŐSSÉGE

A 648/2004/EK rendelet 2. cikkének 10. pontja szerint a gyártó a mosó- és tisztítószer vagy felületaktív anyag uniós piacon való forgalomba hozataláért felelős személy. A fogalom nemcsak a gyártót, hanem az importőrt is magában foglalja.

A 648/2004/EK rendelet 3. cikkének (2) bekezdése szerint a mosó- és tisztítószer vagy a mosó- és tisztítószerekben felhasználandó felületaktív anyagok gyártóinak az EU-ban letelepedettnek kell lenniük, és ők felelnek azért, hogy a mosó- és tisztítószer vagy a mosó- és tisztítószerekben felhasználandó felületaktív anyagok megfeleljenek a rendelet rendelkezéseinek.

Az átmeneti időszak lejártá után az Egyesült Királyságban letelepedett gyártók már nem minősülnek az Unióban letelepedett gazdasági szereplőnek. Ennek következtében azok az EU-ban letelepedett és az Egyesült Királyságból származó mosó- és tisztítószer vagy mosó- és tisztítószerekben felhasználandó felületaktív anyagokat az uniós piacon forgalmazó gazdasági szereplők, akik addig az időpontig

⁵ https://ec.europa.eu/info/european-union-and-united-kingdom-forging-new-partnership/future-partnership/getting-ready-end-transition-period_hu

⁶ HL L 104., 2004.4.8., 1. o.

⁷ A 648/2004/EK rendelet Észak-Írországra való alkalmazhatóságát illetően lásd e közlemény C. részét.

forgalmazónak minősültek, az ilyen termékek tekintetében uniós importőrökké válnak. Ezért e gazdasági szereplőknek a gyártókra vonatkozó kötelezettségeknek kell megfelelniük.

2. CÍMKÉZÉS

A 648/2004/EK rendelet 11. cikke (2) bekezdésének b) pontja szerint a mosó- és tisztítószeres címkéjén fel kell tüntetni a termék forgalomba hozataláért felelős fél nevét vagy védjegyét.

Amennyiben az átmeneti időszak lejártá előtt a gyártó az Egyesült Királyságban letelepedett volt, a gyártónak a csomagoláson, a címkén és a kísérő okmányokon feltüntetett megjelölését megfelelően módosítani kell.

3. JÓVÁHAGYOTT LABORATÓRIUMOK

A 648/2004/EK rendelet 3. és 4. cikke, valamint II., III., IV. és VIII. melléklete alapján a következő vizsgálatokat kell elvégezni:

- A mosó- és tisztítószeresekben felhasználandó felületaktív anyagok elsődleges biológiai lebonthatóságára vonatkozó vizsgálat;
- A mosó- és tisztítószeresekben lévő felületaktív anyagok teljes biológiai lebonthatóságára vonatkozó vizsgálat;
- A mosó- és tisztítószeresekben lévő felületaktív anyagokra vonatkozó kiegészítő kockázatértékelés keretében előírt vizsgálatok.

A 648/2004/EK rendelet 8. cikkének (2) bekezdése szerint ezeket a vizsgálatokat valamely tagállam által jóváhagyott laboratóriumoknak⁸ kell elvégezniük. Az e követelménynek való megfelelés ellenőrzése a forgalomba hozott termékek vonatkozásában történik⁹.

Az átmeneti időszak lejártá után forgalomba hozott mosó- és tisztítószeres esetében a 648/2004/EK rendelet által előírt vizsgálatokat valamely uniós tagállam által jóváhagyott laboratóriumnak kell elvégeznie.

B. A KILÉPÉSRŐL RENDELKEZŐ MEGÁLLAPODÁSNAK A KILÉPÉSEL KAPCSOLATOS RELEVÁNS RENDELKEZÉSEI

A kilépésről rendelkező megállapodás 41. cikkének (1) bekezdése úgy rendelkezik, hogy bármely olyan meglévő és egyedileg azonosítható áru, amelyet az EU-ban vagy az Egyesült Királyságban jogszerűen hoztak forgalomba az átmeneti időszak vége előtt, az EU vagy az Egyesült Királyság piacán tovább forgalmazható, és a végfelhasználóhoz történő eljutásig szabadon mozoghat e két piac között.

⁸ A jóváhagyott laboratóriumok jegyzéke itt olvasható: http://ec.europa.eu/growth/sectors/chemicals/legislation_hu

⁹ A 648/2004/EK rendelet 10. cikke.

Az erre a rendelkezésre hivatkozó gazdasági szereplő köteles bármilyen releváns dokumentum alapján bizonyítani, hogy az árut az átmeneti időszak vége előtt hozták forgalomba az EU-ban vagy az Egyesült Királyságban¹⁰.

Az említett rendelkezés alkalmazásában „forgalomba hozatal”: valamely áru kereskedelmi tevékenység keretében első alkalommal történő rendelkezésre bocsátása a piacon értékesítés, fogyasztás vagy felhasználás céljából, ellenérték fejében, vagy ingyenesen¹¹. „Áru rendelkezésre bocsátása forgalmazás, fogyasztás vagy felhasználás céljából”: „amikor valamely meglévő és egyedileg azonosítható áru a gyártási szakaszt követően két vagy több jogi vagy természetes személy közötti, a szóban forgó áru tulajdonjogának, a tulajdonjogból fakadó egyéb jognak vagy az áru birtoklásának átruházására irányuló írásbeli vagy szóbeli megállapodás, vagy ilyen megállapodás megkötésére irányuló, jogi vagy természetes személy vagy személyek részére tett ajánlat tárgyát képezi”¹².

Példa: Egy olyan konkrét mosó- és tisztítószer, amelyet egy Egyesült Királyságban működő gyártó az átmeneti időszak lejártá előtt egy Egyesült Királyság által jóváhagyott laboratórium által végzett biztonsági vizsgálatok alapján értékesít egy Egyesült Királyságban működő nagykereskedő részére, az említett vizsgálatok alapján újracímkézés nélkül még tovább forgalmazható az EU-ban.

A forgalomba hozatal fogalmával és a forgalomba hozatal bizonyítékának igazolásával kapcsolatos további információk a 2020. március 13-i „Közlemény az érdekelt felek részére – Az Egyesült Királyság EU-ból való kilépése és az ipari termékekre vonatkozó uniós szabályok” című dokumentum¹³ B. részében található.

C. AZ ÁTMENETI IDŐSZAK LEJÁRTA UTÁN ÉSZAK-ÍRORSZÁGBAN ALKALMAZANDÓ SZABÁLYOK

Az átmeneti időszak lejártá után az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyv alkalmazandó¹⁴. Az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyvhöz az Észak-írországi Nemzetgyűlésnek időről-időre egyetértését kell adnia, az első alkalmazási időszak az átmeneti időszak lejártát követő négy évig tart¹⁵.

Az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyv egyes uniós jogi rendelkezéseket Észak-Írország tekintetében az Egyesült Királyságra és az Egyesült Királyságban is alkalmazandóvá tesz. Az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyvben az EU és az Egyesült Királyság arról is megállapodott, hogy azokban az esetekben, amikor Észak-

¹⁰ A kilépésről rendelkező megállapodás 42. cikke.

¹¹ A kilépésről rendelkező megállapodás 40. cikkének a) és b) pontja.

¹² A kilépésről rendelkező megállapodás 40. cikkének c) pontja.

¹³ https://ec.europa.eu/info/sites/info/files/notice_to_stakeholders_industrial_products.pdf.

¹⁴ A kilépésről rendelkező megállapodás 185. cikke.

¹⁵ Az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyv 18. cikke.

Írország tekintetében uniós szabályok alkalmazandók az Egyesült Királyságra és az Egyesült Királyságban, az EU úgy kezeli Észak-Írországot, mintha tagállam lenne¹⁶.

Az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyv úgy rendelkezik, hogy a 648/2004/EK rendelet Észak-Írország tekintetében alkalmazandó az Egyesült Királyságra és az Egyesült Királyságban¹⁷.

Ez azt jelenti, hogy az e közlemény A. és B. részében az EU-ra történő hivatkozásokat úgy kell érteni, hogy azok Észak-Írországot is magukban foglalják, míg az Egyesült Királyságra történő hivatkozásokat úgy kell érteni, mint amelyek csak Nagy-Britanniára vonatkoznak.

Konkrétabban ez többek között a következőket jelenti:

- Az Észak-Írországban forgalomba hozott mosó- és tisztítószernek meg kell felelniük a 648/2004/EK rendeletnek.
- Az Észak-Írországból az EU-ba szállított mosó- és tisztítószer a 648/2004/EK rendelet alkalmazásában nem minősülnek importált terméknek.
- A harmadik országból vagy Nagy-Britanniából Észak-Írországba szállított mosó- és tisztítószer a 648/2004/EK rendelet alkalmazásában importált terméknek minősülnek.
- A valamely tagállam által jóváhagyott laboratórium által kiadott vizsgálati jelentések Észak-Írországban érvényesek.
- Az Egyesült Királyság által jóváhagyott nagy-britanniai laboratórium által kiadott vizsgálati jelentések Észak-Írországban nem érvényesek. Egy észak-írországi laboratórium azonban bizonyos körülmények között továbbra is kiadhat vizsgálati jelentéseket (lásd alább).

Az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyv azonban kizárja annak lehetőségét, hogy az Egyesült Királyság Észak-Írország tekintetében

- részt vegyen az Unió döntéshozatalában és döntéshozatali eljárásaiban¹⁸,
- kifogásolási, védintézkedési vagy választottbírósi eljárásokat indítson, amennyiben ezek az eljárások az uniós tagállamok által kibocsátott vagy lefolytatott szabályozásokra, szabványokra, értékelésekre, nyilvántartásba vételekre, tanúsítványokra, jóváhagyásokra és engedélyezésekre vonatkoznak,¹⁹

¹⁶ A kilépésről rendelkező megállapodás 7. cikkének (1) bekezdése, összefüggésben az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyv 13. cikkének (1) bekezdésével.

¹⁷ Az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyv 5. cikkének (4) bekezdése, valamint 2. mellékletének 23. szakasza.

¹⁸ Amennyiben információcserére vagy kölcsönös konzultációra van szükség, arra az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyv 15. cikkével létrehozott vegyes konzultációs munkacsoport keretében kerül sor.

¹⁹ Az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyv 7. cikke (3) bekezdésének ötödik albekezdése.

- az Észak-Írországra jogszabályon fogalomban hozott termékekkel, illetve az Egyesült Királyságban letelepedett hatóságok vagy szervek által kibocsátott bizonyítványok vagy végzett egyéb tevékenységekkel kapcsolatban a származási ország elvére vagy a kölcsönös elismerésre hivatkozzon²⁰.

Konkrétabban ez az utolsó pont többek között a következőket jelenti:

- Az Egyesült Királyság által jóváhagyott észak-írországi laboratórium által kiadott vizsgálati jelentések csak Észak-Írországra érvényesek. Ezek a jelentések nem érvényesek az EU-ban²¹.

A Bizottság vegyi anyagokra vonatkozó jogszabályokkal foglalkozó weboldala (https://ec.europa.eu/growth/sectors/chemicals/legislation_en) általános tájékoztatást tartalmaz a mosó- és tisztítószeréről. Ezek az oldalak szükség esetén további információkkal frissülnek.

Európai Bizottság
Belső Piaci, Ipar-, Vállalkozás- és Kkv-politikai Főigazgatóság

²⁰ Az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyv 7. cikke (3) bekezdésének első albekezdése.

²¹ Az Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyv 7. cikke (3) bekezdésének negyedik albekezdése.